

## ZMLUVA

### o poskytovaní ubytovacích služieb

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 zák. č. 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov

**Objednávateľ:** Športové centrum polície  
Romanova 37, 851 02 Bratislava  
zastúpený: Ing. Marián K u k u m b e r g, riaditeľ  
IČO: 00735353  
DIČ: 2021779430  
Bankové spojenie: Štátna pokladnica  
Číslo účtu: 7000169334/8180  
(ďalej len „objednávateľ“)

a

**Poskytovateľ:** Centrum účelových zariadení, Rekreačná 13, Piešťany  
stredisko Inštitút pre verejnú správu  
Ul. Schneidera-Trnavského 1/a, 844 10 Bratislava  
zastúpený: Ing. Jarmila T v r d á , riaditeľka strediska  
IČO: 42137004  
DIČ: 2022739697  
IČDPH: SK2022739697  
Bankové spojenie: Štátna pokladnica  
Číslo účtu: 7000527365/8180  
(ďalej len „poskytovateľ“)

sa dohodli na tejto zmluve o poskytovaní ubytovacích služieb:

ŠPORTOVÉ CENTRUM POLÍCIE BRATISLAVA	
Došlo:	17-06-2015
Číslo:	JCP - 90/2015
Prílohy:	4 kópy

### Čl. 1

#### Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je poskytovanie ubytovacích služieb určeným osobám objednávateľa v priestoroch poskytovateľa v termínoch hokejových sústreďení. Zoznam ubytovaných osôb obsahujúci meno a priezvisko, dátum narodenia, číslo občianskeho preukazu, adresu trvalého bydliska predloží objednávateľ poskytovateľovi najneskôr 5 dní pred nástupom osôb na ubytovanie.
2. Poskytovateľ sa zaväzuje poskytnúť ubytovanie určeným osobám objednávateľa v dvoj - lôžkových izbách od 1. júla 2015 - spolu pre 18 ubytovaných osôb.
3. Poskytovateľ sa zároveň zaväzuje poskytnúť objednávateľovi prenájom metodických

učební a didaktickej techniky podľa požiadaviek objednávateľa.

- Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť poskytovateľovi dohodnutú zmluvnú cenu za poskytnuté služby.

## **Čl. 2**

### **Miesto a čas plnenia**

- Miestom plnenia predmetu zmluvy je ubytovacia časť budovy poskytovateľa v Bratislave, v mestskej časti Dúbravka, na Ul. Schneidera-Trnavského 1/a.
- Dohodnutým časom plnenia predmetu zmluvy je obdobie od **1. 07. 2015 do 30. 6. 2016**.

## **Čl. 3**

### **Cena a platobné podmienky**

- Zmluvne dohodnutá cena ubytovacích služieb predstavuje 4,58 € bez DPH za osobu/noc (slovom: štyri eurá päťdesiatosem centov), S DPH predstavuje cena 5,50 € za osobu/noc (slovom päť eur päťdesiat centov).
- Zmluvné strany sa dohodli, že poskytovateľ vystaví faktúru 1x mesačne na základe objednávky od objednávateľa podľa skutočného počtu odobraných nocí. Faktúra je splatná 10 dní odo dňa vystavenia poskytovateľom.
- Vzhľadom na dohodnutý čas plnenia, si poskytovateľ vyhradzuje právo navrhnúť úpravu dohodnutej ceny predmetu zmluvy, v súvislosti so zvyšovaním vstupných cien tovarov a služieb, nevyhnutných k riadnemu zabezpečeniu poskytovania služby o čom vopred oboznámi objednávateľa.

## **Čl. 4**

### **Práva a povinnosti zmluvných strán**

- Poskytovateľ je povinný poskytnúť na ubytovanie izby s hygienickým príslušenstvom.
- Poskytovateľ si vyhradzuje právo žiadať od ubytovaných osôb dodržiavať ubytovací poriadok vydaný poskytovateľom. Poskytovateľ má právo vylúčiť z ubytovania osoby porušujúce ubytovací poriadok, pričom sa zaväzuje oznámiť neodkladne takéto ukončenie ubytovania objednávateľovi.
- Objednávateľ je povinný predložiť poskytovateľovi zoznam osôb, ktorým bude poskytované ubytovanie, s uvedením mena a priezviska, dátumu narodenia, miesta trvalého pobytu a čísla občianskeho preukazu. Akékoľvek zmeny v ubytovaných

osobách je objednávateľ povinný nahlásiť poskytovateľovi najneskôr 2 pracovné dni pred realizáciou zmeny písomne.

- Objednávateľ sa zaväzuje predložiť poskytovateľovi potvrdenie o návšteve denného štúdia všetkých ubytovaných osôb, ktorých vek je vyšší ako 18 rokov, prípadne predloží ISIC karty, ktoré preukazujú status študenta, na základe ktorého je možné oslobodenie od platenia miestnej dane. V opačnom prípade bude poskytovateľ účtovať k úhrade za ubytovanie i platenie miestnej dane vo výške 1,65 €/osoba/noc.

## **Čl. 5**

### **Ukončenie zmluvného vzťahu**

- Zmluvný vzťah podľa tejto zmluvy skončí uplynutím dohodnutého času plnenia, ak sa zmluvné strany nedohodnú inak.
- Pred uplynutím dohodnutého času plnenia sa zmluvný vzťah podľa tejto zmluvy môže skončiť kedykoľvek vzájomnou dohodou zmluvných strán.
- Zmluvné strany sú oprávnené vypovedať túto zmluvu z akýchkoľvek dôvodov, ako aj bez uvedenia dôvodu. Výpovedná doba je jednomesačná a začína plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po doručení písomnej výpovede druhej zmluvnej strane.

## **Čl. 6**

### **Náhrada škody**

- Poskytovateľ si vyhradzuje právo žiadať od ubytovaných osôb náhradu škody nimi spôsobenú na jeho majetku, s výnimkou škôd spočívajúcich v bežnom opotrebovaní ubytovacích priestorov.

## **Čl. 7**

### **Záverečné ustanovenia**

- Zmluvné strany sa podľa § 262 ods. 2 zák. č. 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov dohodli na tom, že záväzkový vzťah vzniknutý na základe tejto zmluvy sa riadi ustanoveniami Obchodného zákonníka.
- Všetky prípadné zmeny a doplnenia zmluvy budú vyhotovené len v písomnej forme a po vzájomnej dohode zmluvných strán.
- Zmluva sa vyhotovuje v štyroch rovnopisoch s povahou originálu, pričom objednávateľ aj poskytovateľ dostanú po dvoch rovnopisoch.

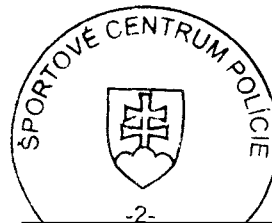
4. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán. Zmluva nadobudne účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia zmluvy v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády SR podľa ustanovenia § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka v nadväznosti na § 5a ods. 1 a 4 zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov.
5. Zmluvné strany vyhlasujú, že si zmluvu riadne prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu ju bez akéhokoľvek nátlaku a teda slobodne podpísali.

V Bratislave dňa 17.6.2015

Stredisko Inštitút pre verejnú správu  
M. Šch. Trnavského 1/a, 844 10 BRATISLAVA  
ICO: 42137004 IČ DPH: SK2022/39697

\_\_\_\_\_

poskytovateľ:  
Ing. Jarmila Tvrdá  
riaditeľka strediska IVS



\_\_\_\_\_

Ing. Marián Kukumberg  
riaditeľ ŠCP